

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technical Support and E-Warranty Certificate www.vevor.com/support

OUTBOARD STEERING CABLE

MODEL:HLX-FXX-17ft

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

OUTBOARD STEERING CABLE

MODEL:HLX-FXX-17ft



<Picture Only For Reference >

NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

IMPORTANT SAFEGUARDS



WARNING: Read and understand this entire manual before operating or servicing this product. Failure to follow these warnings and instructions can cause personal injury or damage to valuable property.

- Avoid children using it. And this product is not a toy. Do not allow children to play.
 - Keep away from sharp points, blades and other items.
 - Assembly precautions
1. Assemble only according to these instructions. Improper assembly can create hazards.
 2. Keep the assembly area clean and well-lit.
 3. Keep bystanders out of the area during assembly.
 4. Do not install when tired or when under the influence of alcohol, drugs or medication.
 5. Product capabilities apply to properly and completely installed product only.
 6. For additional information regarding the parts listed in the following pages, please refer to the Assembly Diagram of this manual. Unwrap and separate all parts in a clean work area. Please keep small spare parts out of children's reach.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

PRODUCT SPECIFICATIONS:

Model	HLX-FXX-17ft
Length	17ft
Diameter	Ø 16
Core diameter	Ø 7.9

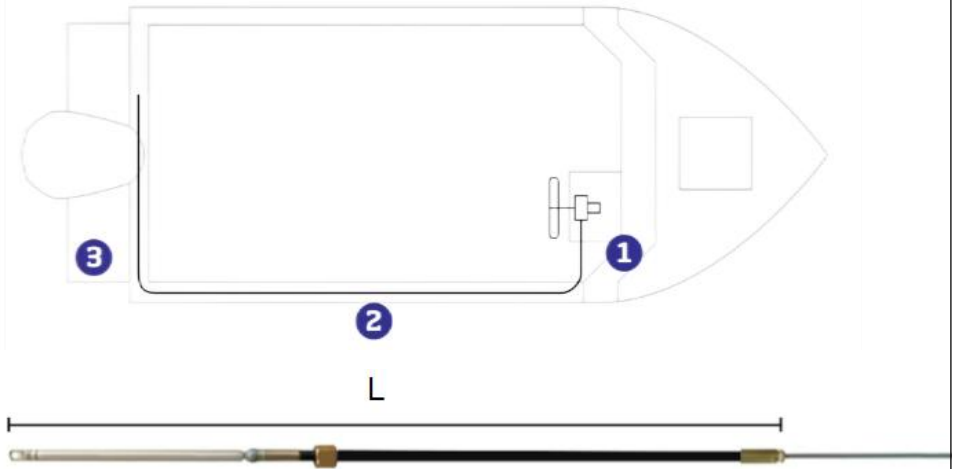
PACKAGE INCLUDE

No	Components	Picture	Q'ty
1	Outboard steering cable		1

REPLACEMENT PROCESS

Measure the cable length suitable for your boat.

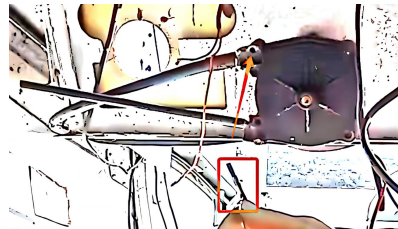
Before you Replace your boat's cable, To work out what length cable you'll need, add lengths 1, 2 and 3, subtract 10 cm for every 90 degree bend, and add another 30.5 cm to your total.



Compare your measured length with the cable length L to confirm that it is the right cable for your boat.

Remove the old cable

Step 1: Remove cable fastening screws, which are on the side of the steering rudder where the cable goes in.





Step 2: Exit the cable, turn the steering wheel clockwise, the cable will exit from the steering rudder, turn more until the cable is completely withdrawn.

Step 3: Loosen the cable arm fastening nut at the outer end of the wire.



Step 4: Remove the nut connecting of the cable arm so that the cable can be pulled out of the mounting hole outside the string.

Replace the new cables



Step1: Clean cable fixing holes with cleaner.

Note: If the corrosion is severe or the



Step2: Thread one end of the cable arm through the hull.

adhesive is difficult to remove, a simple grinding process is performed with a suitable drill bit to remove it.



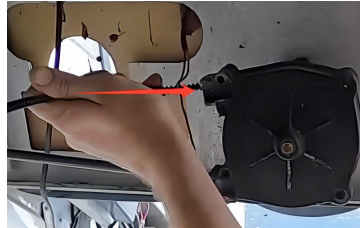
Step3: Spray lubricant on the surface of the cable arm.



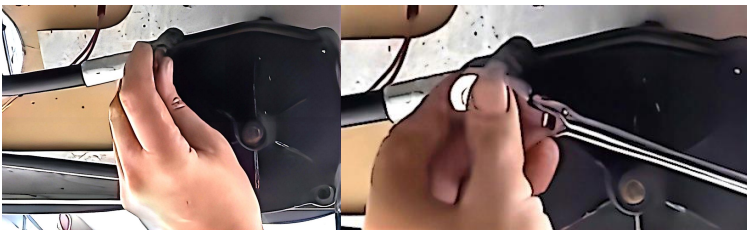
Step4: Insert the cable into the mounting hole.



Step5: Tighten the cable fastening nut at the outer end of the wire.



Step6: Insert the other end of the cable into the steering rudder and turn the steering wheel counterclockwise on one side so that the cable is fully in place.



Step7: Tighten cable fastening screws.

Ensure that the bending radius of the cable is not less than R200mm.



Step8: Turn the steering wheel clockwise to adjust the cable end to the proper mounting position (so that the outer string engine is exactly in the forward position).

Step9: Install the nut connecting the steering rod to the cable.



Step10: Operate the steering wheel and check that the replacement cable is properly installed.

Address: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai
Imported to AUS: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122
 Australia

Imported to USA: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place,
 Rancho Cucamonga, CA 91730



Pooledas Group Ltd
 Unit 5 Albert Edward House, The Pavilions
 Preston, United Kingdom



SHUNSHUN GmbH
 Römeräcker 9 Z2021, 76351
 Linkenheim-Hochstetten, Germany

Made In China



Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Assistance technique et certificat de garantie électronique www.vevor.com/support

CÂBLE DE DIRECTION HORS-BORD

MODÈLE : HLX-FXX-17ft

Nous continuons à nous engager à vous fournir des outils à des prix compétitifs.

"Économisez la moitié", "Moitié prix" ou toute autre expression similaire que nous utilisons ne représente qu'une estimation des économies dont vous pourriez bénéficier en achetant certains outils chez nous par rapport aux grandes marques et ne signifie pas nécessairement couvrir toutes les catégories d'outils proposés. par nous.

Nous vous rappelons de bien vouloir vérifier attentivement lorsque vous passez une commande chez nous si vous économisez réellement la moitié par rapport aux grandes marques.

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

DIRECTION HORS-BORD
CÂBLE

MODÈLE : HLX-FXX-17ft



<Image uniquement pour référence>

BESOIN D'AIDE? CONTACTEZ-NOUS!

Vous avez des questions sur les produits ? Besoin d'une assistance technique ? N'hésitez pas à nous contacter:

Assistance technique et certificat de garantie électronique
www.vevor.com/support

Il s'agit des instructions originales, veuillez lire attentivement toutes les instructions du manuel avant de l'utiliser. VEVOR se réserve une interprétation claire de notre manuel d'utilisation. L'apparence du produit dépend du produit que vous avez reçu. Veuillez nous pardonner que nous ne vous informerons plus s'il y a des mises à jour technologiques ou logicielles sur notre produit.

GARANTIES IMPORTANTES



AVERTISSEMENT : Lisez et comprenez l'intégralité de ce manuel avant d'utiliser ou l'entretien de ce produit. Le non-respect de ces avertissements et

instructions peuvent provoquer des blessures corporelles ou des dommages à des biens de valeur. Évitez que les enfants ne l'utilisent. Et ce produit n'est pas un jouet. Ne laissez pas les enfants jouer.

Tenir à l'écart des pointes tranchantes, des lames et autres objets.

Précautions de montage

1. Assemblez uniquement selon ces instructions. Un assemblage incorrect peut créer dangers.
2. Gardez la zone de montage propre et bien éclairée.
3. Gardez les spectateurs hors de la zone pendant l'assemblage.
4. Ne pas installer lorsque vous êtes fatigué ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou médicament.
5. Les capacités du produit s'appliquent uniquement au produit correctement et complètement installé.
6. Pour plus d'informations concernant les pièces répertoriées dans les pages suivantes, veuillez vous référer au schéma d'assemblage de ce manuel. Déballez et séparez le tout pièces dans une zone de travail propre. Veuillez conserver les petites pièces de rechange hors de portée des enfants.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT:

Modèle	HLX-FXX-17 pieds
Longueur	17 pieds
Diamètre	16
Diamètre du noyau	7,9

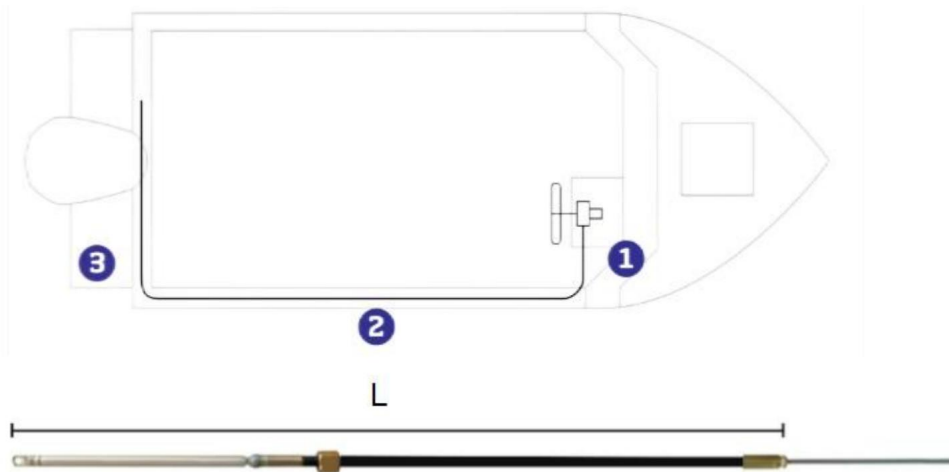
LE FORFAIT COMPREND

Non	Composants	Image	Qté
1	Câble de direction hors-bord		1

PROCESSUS DE REMPLACEMENT

Mesurez la longueur de câble adaptée à votre bateau.

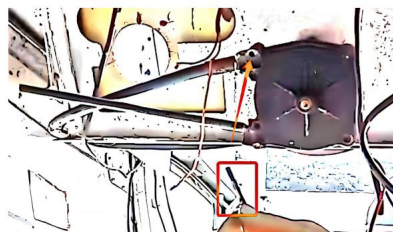
Avant de remplacer le câble de votre bateau, pour déterminer la longueur de câble dont vous aurez besoin, ajoutez les longueurs 1, 2 et 3, soustrayez 10 cm pour chaque coude à 90 degrés et ajoutez 30,5 cm supplémentaires à votre total.



Comparez votre longueur mesurée avec la longueur de câble L pour confirmer qu'il s'agit du bon câble pour votre bateau.

Retirez l'ancien câble

Étape 1 : Retirez les vis de fixation du câble, qui se trouvent du côté du gouvernail de direction où entre le câble.





Étape 2 : Sortez le câble, tournez le volant dans le sens des aiguilles d'une montre, le câble sortira du gouvernail de direction, tourner davantage jusqu'à ce que le câble soit complètement retiré.

Étape 3 : Desserrez le bras de câble
écrou de fixation à l'extrémité extérieure de
le fil.



Étape 4 : Retirez l'écrou de liaison du bras de câble afin que le câble
peut être retiré du trou de montage à l'extérieur de la chaîne.

Remplacez les nouveaux câbles



Étape 1 : Nettoyer les trous de fixation des câbles
avec un nettoyant.

Remarque : Si la corrosion est grave ou si le



Étape 2 : Enfilez une extrémité du
bras de câble à travers la coque.

L'adhésif est difficile à enlever, un simple processus de meulage est effectué avec un foret approprié pour l'enlever.



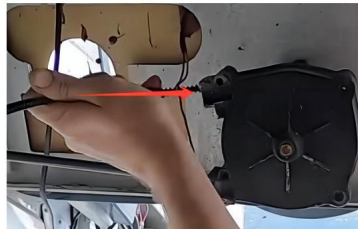
Étape 3 : Vaporisez du lubrifiant sur la surface du bras de câble.



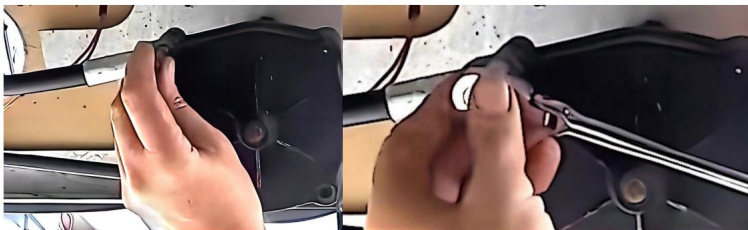
Étape 4 : Insérez le câble dans le trou de montage.



Étape 5 : serrez l'écrou de fixation du câble à l'extrémité extérieure du fil.



Étape 6 : Insérez l'autre extrémité du câble dans le gouvernail de direction et tournez le volant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre d'un côté afin que le câble soit complètement en place.



Étape 7 : Serrez les vis de fixation du câble.

Assurez-vous que le rayon de courbure du câble n'est pas inférieur à R200 mm.



Étape 8 : Tournez le volant dans le sens des aiguilles d'une montre pour ajuster l'extrémité du câble à la position de montage appropriée (de sorte que le moteur de la chaîne extérieure soit exactement en position avant).

Étape 9 : Installez l'écrou reliant la tige de direction au câble.



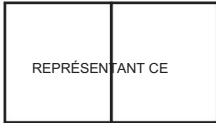
Étape 10 : Actionnez le volant et vérifiez que le câble de remplacement est correctement installé.

Adresse : Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai Importé en
Australie : SIHAO PTY LTD.1 ROKEVA STREETESTWOOD NSW 2122
Australie

Importé aux États-Unis : Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho
Cucamonga, CA 91730



Groupe Pooledas Ltd
Unité 5 Maison Albert Edward, Les Pavillons
Preston, Royaume-Uni



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Allemagne

Fabriqué en Chine

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Assistance technique et certificat de garantie
électronique www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technischer Support und E-Garantie-zertifikat www.vevor.com/support

AUSSENBORD-LENKKABEL

MODELL:HLX-FXX-17ft

Wir sind weiterhin bestrebt, Ihnen Werkzeuge zu wettbewerbsfähigen Preisen anzubieten.

„Sparen Sie die Hälfte“, „Halber Preis“ oder andere ähnliche von uns verwendete Ausdrücke stellen lediglich eine Schätzung der Einsparungen dar, die Sie durch den Kauf bestimmter Werkzeuge bei uns im Vergleich zu den großen Top-Marken erzielen könnten, und bedeuten nicht unbedingt, dass alle angebotenen Werkzeugkategorien abgedeckt werden von uns. Bitte prüfen Sie bei Ihrer Bestellung sorgfältig, ob Sie im Vergleich zu den Top-Marken tatsächlich die Hälfte sparen.

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

**AUSSENBORDLENKUNG
KABEL**

MODELL:HLX-FXX-17ft



<Bild nur als Referenz >

BRAUCHEN SIE HILFE? KONTAKTIERE UNS!

Haben Sie Fragen zum Produkt? Benötigen Sie technische Unterstützung? Sie können uns gerne kontaktieren:

Technischer Support und E-Garantie-zertifikat
www.vevor.com/support

Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie alle Bedienungsanleitungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. VEVOR behält sich eine klare Auslegung unserer Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts hängt von dem Produkt ab, das Sie erhalten haben. Bitte entschuldigen Sie, dass wir Sie nicht erneut informieren, wenn es zu unserem Produkt technische oder Software-Updates gibt.

WICHTIGE SICHERHEITSMASSNAHMEN



WARNUNG: Lesen und verstehen Sie dieses gesamte Handbuch, bevor Sie es in Betrieb nehmen oder Wartung dieses Produkts. Nichtbeachtung dieser Warnungen und

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Verletzungen oder Sachschäden führen. ÿ

Vermeiden Sie die Benutzung durch Kinder. Und dieses Produkt ist kein Spielzeug. Erlauben Sie Kindern nicht, dies zu tun spielen.

ÿ Von scharfen Spitzen, Klingen und anderen Gegenständen fernhalten. ÿ

Vorsichtsmaßnahmen bei der Montage

1. Montieren Sie das Gerät nur gemäß dieser Anleitung. Eine unsachgemäße Montage kann zu Schäden führen Gefahren.

2. Halten Sie den Montagebereich sauber und gut beleuchtet.

3. Halten Sie während der Montage unbeteiligte Personen aus dem Bereich fern.

4. Installieren Sie das Gerät nicht, wenn Sie müde sind oder unter Alkohol-, Drogen- oder Drogeneinfluss stehen Medikamente.

5. Die Produktfunktionen gelten nur für ordnungsgemäß und vollständig installierte Produkte.

6. Weitere Informationen zu den auf den folgenden Seiten aufgeführten Teilen finden Sie im Montagediagramm dieser Anleitung. Alles auspacken und trennen

Teile in einem sauberen Arbeitsbereich. Bitte bewahren Sie kleine Ersatzteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

ANLEITUNG AUFBEWAHREN

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN:

Modell	HLX-FXX-17ft
Länge	17 Fuß
Durchmesser	ÿ 16
Kerndurchmesser	ÿ 7,9

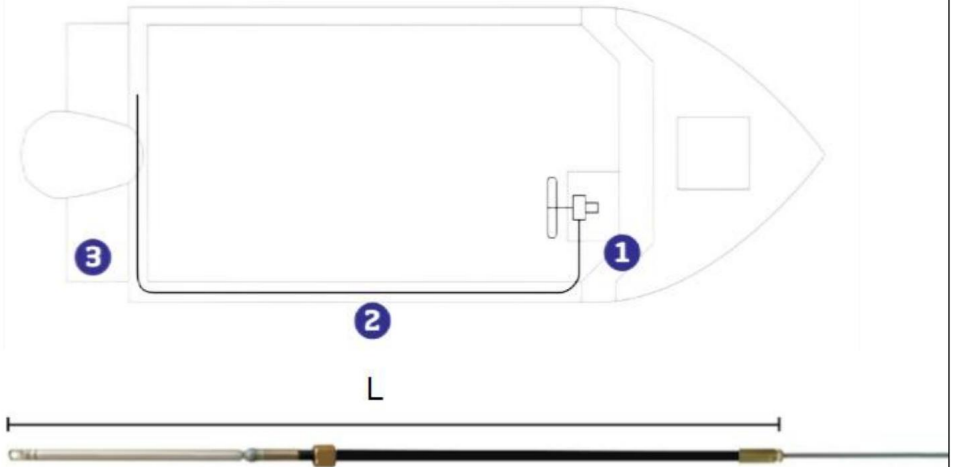
PAKET ENTHALTEN

NEIN	Komponenten	Bild	Menge
1	Außenbord-Lenkkabel		1

AUSTAUSCHPROZESS

Messen Sie die für Ihr Boot geeignete Kabellänge.

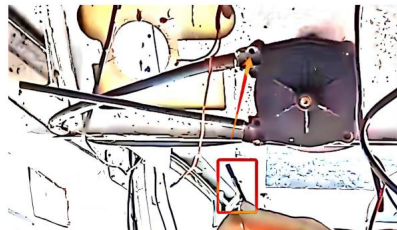
Bevor Sie das Kabel Ihres Bootes austauschen: Um herauszufinden, welche Kabellänge Sie benötigen, addieren Sie die Längen 1, 2 und 3, ziehen Sie 10 cm für jede 90-Grad-Biegung ab und addieren Sie weitere 30,5 cm zu Ihrer Gesamtsumme.



Vergleichen Sie Ihre gemessene Länge mit der Kabellänge L, um sicherzustellen, dass es das richtige Kabel für Ihr Boot ist.

Entfernen Sie das alte Kabel

Schritt 1: Entfernen Sie die Kabelbefestigungsschrauben, die sich auf der Seite des Steuerruders befinden, wo das Kabel hineingeht.





Schritt 2: Ziehen Sie das Kabel heraus, drehen Sie das Lenkrad im Uhrzeigersinn, das Kabel kommt heraus
Vom Steuerruder aus weiter drehen, bis das Kabel vollständig herausgezogen ist.

Schritt 3: Lösen Sie den Kabelarm
Befestigungsmutter am äußeren Ende
das Kabel.



Schritt 4: Entfernen Sie die Verbindungsmutter des Kabelarms, sodass das Kabel befestigt ist
kann aus dem Montageloch außerhalb der Saite herausgezogen werden.

Ersetzen Sie die neuen Kabel



Schritt 1: Kabelbefestigungslöcher reinigen
mit Reiniger.

Hinweis: Wenn die Korrosion stark ist oder die



Schritt 2: Fädeln Sie ein Ende ein
Kabelarm durch den Rumpf.

Sollte sich der Kleber nur schwer entfernen lassen, erfolgt die Entfernung durch einen einfachen Schleifvorgang mit einem geeigneten Bohrer.



Schritt 3: Schmiermittel auf die Oberfläche sprühen des Kabelarms.



Schritt 4: Führen Sie das Kabel in das Montageloch ein.



Schritt 5: Ziehen Sie die Kabelbefestigungsmutter am äußeren Ende des Kabels fest.



Schritt 6: Führen Sie das andere Ende des Kabels in das Steuerruder ein und drehen Sie das Lenkrad auf einer Seite gegen den Uhrzeigersinn, sodass das Kabel vollständig sitzt.



Schritt 7: Kabelbefestigungsschrauben festziehen.

Stellen Sie sicher, dass der Biegeradius des Kabels nicht weniger als R200 mm beträgt.



Schritt 8: Drehen Sie das Lenkrad im Uhrzeigersinn, um das Kabelende auf die richtige Montageposition einzustellen (so dass sich der Außenstrangmotor genau in der vorderen Position befindet).

Schritt 9: Installieren Sie die Mutter, die die Lenkstange verbindet zum Kabel.



Schritt 10: Betätigen Sie das Lenkrad und prüfen Sie, ob das Ersatzkabel richtig installiert ist.

Adresse: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai **Importiert nach AUS:**
SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122
Australien

In die USA importiert: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho
Cucamonga, CA 91730



Pooledas Group Ltd
Einheit 5 Albert Edward House, Die Pavillons
Preston, Vereinigtes Königreich



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Germany

In China hergestellt

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technischer Support und E-Garantiezerifikat
www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Supporto tecnico e certificato di garanzia elettronica www.vevor.com/support

CAVO STERZO FUORIBORDO

MODELLO:HLX-FXX-17ft

Continuiamo a impegnarci per fornirvi strumenti a prezzi competitivi.

"Risparmia la metà", "Metà prezzo" o qualsiasi altra espressione simile da noi utilizzata rappresenta solo una stima del risparmio che potresti trarre dall'acquistare determinati strumenti con noi rispetto ai principali marchi più importanti e non significa necessariamente coprire tutte le categorie di strumenti offerti da noi. Ti ricordiamo gentilmente di verificare attentamente quando effettui un ordine con noi se stai effettivamente risparmiando la metà rispetto ai migliori marchi principali.

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

**STERZO ESTERNO
CAVO**

MODELLO:HLX-FXX-17ft



<Solo immagine per riferimento>

HO BISOGNO DI AIUTO? CONTATTACI!

Hai domande sul prodotto? Hai bisogno di supporto tecnico? Non esitate a contattarci:

**Supporto tecnico e certificato di garanzia
elettronica www.vevor.com/support**

Queste sono le istruzioni originali, leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva una chiara interpretazione del nostro manuale d'uso. L'aspetto del prodotto sarà soggetto al prodotto ricevuto. Ti preghiamo di perdonarci se non ti informeremo più se sono presenti aggiornamenti tecnologici o software sul nostro prodotto.

TUTELA IMPORTANTE



AVVERTENZA: leggere e comprendere l'intero manuale prima dell'uso

o effettuare la manutenzione di questo prodotto. La mancata osservanza di queste avvertenze e

istruzioni possono causare lesioni personali o danni a beni di valore. ÿ Evitare che i bambini

lo utilizzino. E questo prodotto non è un giocattolo. Non permettere ai bambini di farlo

giocare.

ÿ Tenere lontano da punte taglienti, lame e altri oggetti. ÿ Precauzioni per il

montaggio

1. Assemblare solo secondo queste istruzioni. Un assemblaggio improprio può creare pericoli.

2. Mantenere l'area di assemblaggio pulita e ben illuminata.

3. Tenere gli astanti lontani dall'area durante l'assemblaggio.

4. Non installare in caso di stanchezza o sotto l'effetto di alcol, droghe o farmaco.

5. Le funzionalità del prodotto si applicano solo al prodotto installato correttamente e completamente.

6. Per ulteriori informazioni riguardanti le parti elencate nelle pagine seguenti, fare riferimento allo Schema di Montaggio di questo manuale. Scartare e separare tutto

parti in un'area di lavoro pulita. Si prega di tenere i piccoli pezzi di ricambio fuori dalla portata dei bambini.

CONSERVA QUESTE ISTRUZIONI

SPECIFICHE DEL PRODOTTO:

Modello	HLX-FXX-17 piedi
Lunghezza	17 piedi
Diametro	ÿ 16
Diametro del nucleo	ÿ 7,9

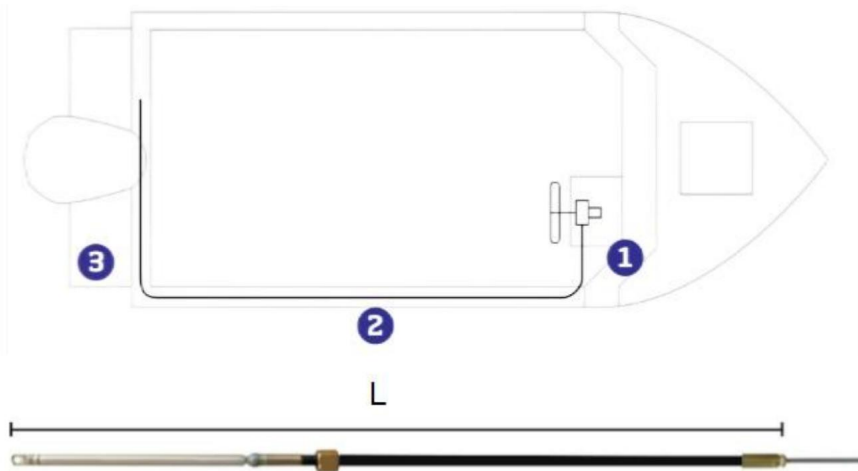
IL PACCHETTO COMPRENDE

NO	Componenti	Immagine	Qtà
1	Cavo dello sterzo fuoribordo		1

PROCESSO DI SOSTITUZIONE

Misura la lunghezza del cavo adatta alla tua barca.

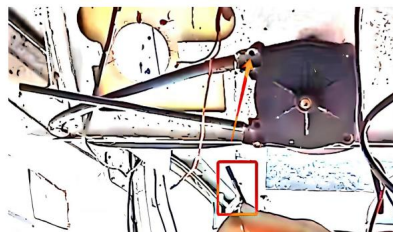
Prima di sostituire il cavo della tua barca, per determinare la lunghezza del cavo necessaria, aggiungi le lunghezze 1, 2 e 3, sottrai 10 cm per ogni curva di 90 gradi e aggiungi altri 30,5 cm al totale.



Confronta la lunghezza misurata con la lunghezza del cavo L per confermare che è il cavo giusto per la tua barca.

Rimuovere il vecchio cavo

Passaggio 1: rimuovere le viti di fissaggio del cavo, che si trovano sul lato del timone dello sterzo dove entra il cavo.





Passaggio 2: uscire dal cavo, girare il volante in senso orario, il cavo uscirà dal timone, girare ulteriormente fino a ritirare completamente il cavo.

Passaggio 3: allentare il braccio del cavo dado di fissaggio all'estremità esterna del il cavo.



Passaggio 4: rimuovere il dado che collega il braccio del cavo in modo che il cavo può essere estratto dal foro di montaggio all'esterno della corda.

Sostituire i nuovi cavi



Passaggio 1: pulire i fori di fissaggio del cavo con detergente.

Nota: se la corrosione è grave o il



Passaggio 2: infilare un'estremità del braccio del cavo attraverso lo scafo.

l'adesivo è difficile da rimuovere, per rimuoverlo viene eseguita una semplice smerigliatura con una punta da trapano adatta.



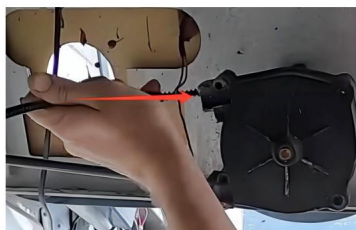
Passaggio 3: spruzzare il lubrificante sulla superficie del braccio del cavo.



Passaggio 4: inserire il cavo nel foro di montaggio.



Passaggio 5: stringere il dado di fissaggio del cavo all'estremità esterna del filo.



Passaggio 6: inserire l'altra estremità del cavo nel timone e ruotare il volante in senso antiorario su un lato in modo che il cavo sia completamente in posizione.



Passaggio 7: serrare le viti di fissaggio del cavo.

Assicurarsi che il raggio di curvatura del cavo non sia inferiore a R200mm.



Passaggio 8: ruotare il volante in senso orario per regolare l'estremità del cavo nella posizione di montaggio corretta (in modo che il motore della corda esterna sia esattamente nella posizione avanzata).

Passaggio 9: installare il dado che collega l'asta dello sterzo al cavo.



Passaggio 10: azionare il volante e verificare che il cavo sostitutivo sia installato correttamente.

Indirizzo: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai **Importato in Australia:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australia

Importato negli Stati Uniti: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



Gruppo Pooledas Ltd
Unità 5 Casa Albert Edward, I Padiglioni
Preston, Regno Unito



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Germania

Made in China

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Supporto tecnico e certificato di garanzia
elettronica www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Soporte técnico y certificado de garantía electrónica www.vevor.com/support

CABLE DE DIRECCIÓN FUERA DE BORDA

MODELO:HLX-FXX-17ft

Seguimos comprometidos a proporcionarle herramientas a precios competitivos.

"Ahorre a mitad de precio", "A mitad de precio" o cualquier otra expresión similar utilizada por nosotros solo representa una estimación de los ahorros que podría beneficiarse al comprar ciertas herramientas con nosotros en comparación con las principales marcas y no significa necesariamente cubrir todas las categorías de herramientas ofrecidas por nosotros. Le recordamos que, cuando realice un pedido con nosotros, verifique cuidadosamente si realmente está ahorrando la mitad en comparación con las principales marcas.

VEVOR®
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

DIRECCIÓN FUERA BORDA
CABLE

MODELO:HLX-FXX-17ft



<Imagen sólo como referencia>

¿NECESITAS AYUDA? ¡CONTÁCTENOS!

¿Tiene preguntas sobre el producto? ¿Necesita soporte técnico? Siéntete libre de contactarnos:

Soporte técnico y certificado de garantía
electrónica www.vevor.com/support

Estas son las instrucciones originales; lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de operar. VEVOR se reserva una interpretación clara de nuestro manual de usuario. La apariencia del producto estará sujeta al producto que recibió. Perdón que no le informaremos nuevamente si hay actualizaciones de tecnología o software en nuestro producto.

CONSIDERACIONES IMPORTANTES



ADVERTENCIA: Lea y comprenda este manual completo antes de operar

o dar servicio a este producto. El incumplimiento de estas advertencias y

instrucciones pueden causar lesiones personales o daños a bienes valiosos. Evite que los niños

lo utilicen. Y este producto no es un juguete. No permita que los niños

jugar.

Mantener alejado de puntas afiladas, cuchillas y otros elementos.

Precauciones de montaje

1. Ensamble únicamente de acuerdo con estas instrucciones. Un montaje inadecuado puede crear peligros.
2. Mantenga el área de montaje limpia y bien iluminada.
3. Mantenga a las personas transeúntes fuera del área durante el montaje.
4. No lo instale cuando esté cansado o bajo la influencia de alcohol, drogas o medicamento.
5. Las capacidades del producto se aplican únicamente al producto instalado de forma adecuada y completa.
6. Para obtener información adicional sobre las piezas enumeradas en las siguientes páginas, consulte el diagrama de montaje de este manual. Desenvolver y separar todo piezas en un área de trabajo limpia. Mantenga las piezas de repuesto pequeñas fuera del alcance de los niños.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO:

Modelo	HLX-FXX-17 pies
Longitud	17 pies
Diámetro	16
Diámetro central	7,9

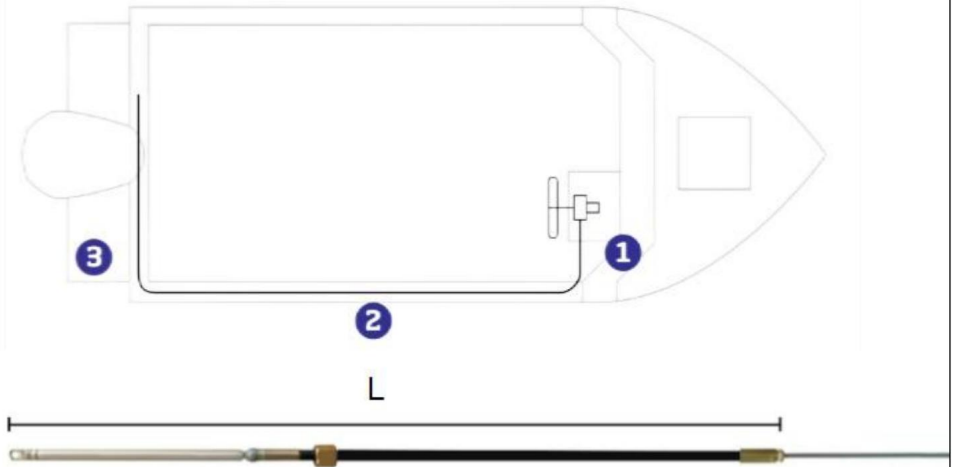
EL PAQUETE INCLUYE

No	Componentes	Imagen	cantidad
1	Cable de dirección fuera de borda		1

PROCESO DE REEMPLAZO

Mida la longitud del cable adecuada para su embarcación.

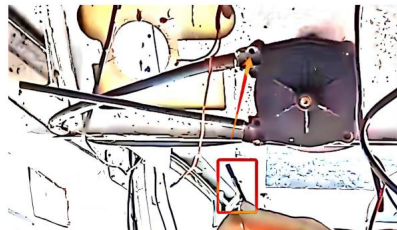
Antes de reemplazar el cable de su embarcación, para calcular la longitud del cable que necesitará, sume las longitudes 1, 2 y 3, reste 10 cm por cada curva de 90 grados y agregue otros 30,5 cm al total.



Compare la longitud medida con la longitud del cable L para confirmar que es el cable adecuado para su embarcación.

Retire el cable viejo

Paso 1: Retire los tornillos de sujeción del cable, que se encuentran en el lado del timón de dirección por donde entra el cable.





Paso 2: salga del cable, gire el volante en el sentido de las agujas del reloj, el cable saldrá desde el timón de dirección, girar más hasta retirar completamente el cable.

Paso 3: afloje el brazo del cable
tuerca de fijación en el extremo exterior de
el alambre.



Paso 4: Retire la tuerca que conecta el brazo del cable para que el cable
se puede sacar del orificio de montaje fuera de la cuerda.

Reemplace los cables nuevos



Paso 1: Limpiar los orificios de fijación de los cables
con limpiador.

Nota: Si la corrosión es severa o el



Paso 2: Enrosque un extremo del
brazo del cable a través del casco.

El adhesivo es difícil de retirar, para retirarlo se realiza un sencillo proceso de esmerilado con una broca adecuada.



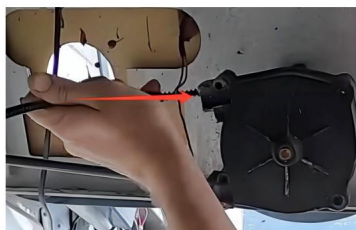
Paso 3: rocíe lubricante en la superficie del brazo del cable.



Paso 4: inserte el cable en el orificio de montaje.



Paso 5: Apriete la tuerca de sujeción del cable en el extremo exterior del cable.



Paso 6: Inserte el otro extremo del cable en el timón de dirección y gire el volante en sentido contrario a las agujas del reloj en un lado para que el cable quede completamente en su lugar.



Paso 7: Apriete los tornillos de sujeción del cable.

Asegúrese de que el radio de curvatura del cable no sea inferior a R200 mm.



Paso 8: Gire el volante en el sentido de las agujas del reloj para ajustar el extremo del cable a la posición de montaje adecuada (de modo que el motor de cadena exterior esté exactamente en la posición delantera).

Paso 9: instale la tuerca que conecta la varilla de dirección al cable.



Paso 10: opere el volante y verifique que el cable de reemplazo esté instalado correctamente.

Dirección: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai Importado a
AUS: SIHAO PTY LTD.1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122
Australia

Importado a EE. UU.: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho
Cucamonga, CA 91730



Grupo Pooledas Ltd
Unidad 5 Casa Albert Edward, Los Pabellones
Preston, Reino Unido



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Alemania

Hecho en china

VEVOR®
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Soporte técnico y certificado de garantía
electrónica www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji www.vevor.com/support

LINKA STERU SILNIKA ZEWNĘTRZNEGO

MODEL: HLX-FXX-17 stóp

Nadal dokładamy wszelkich starań, aby zapewnić Państwu narzędzia w konkurencyjnej cenie.

„Zaoszczędź o połowę”, „o połowę ceny” lub inne podobne wyrażenia używane przez nas przedstawiają jedynie szacunkową oszczędność, jaką możesz zyskać kupując u nas określone narzędzia w porównaniu z głównymi najlepszymi markami i niekoniecznie oznaczają uwzględnienie wszystkich kategorii oferowanych narzędzi przez nas. Przypominamy, aby podczas składania zamówienia u nas dokładnie sprawdzić, czy faktycznie oszczędzasz połowę w porównaniu z czołowymi markami.

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

ZEWNĘTRZNY UKŁAD KIEROWNICZY
KABEL

MODEL: HLX-FXX-17 stóp



<Zdjęcie tylko w celach informacyjnych>

POTRZEBUJĘ POMOCY? SKONTAKTUJ SIĘ Z NAMI!

Masz pytania dotyczące produktu? Potrzebujesz wsparcia technicznego? Śmiało możesz się z nami skontaktować:

Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji [www.vevor.com/
support](http://www.vevor.com/support)

To jest oryginalna instrukcja. Przed przystąpieniem do obsługi prosimy o dokładne zapoznanie się ze wszystkimi instrukcjami. VEVOR zastrzega sobie jasną interpretację naszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy od produktu, który otrzymałeś. Proszę wybaczyć nam, że nie będziemy ponownie informować Państwa, jeśli pojawią się jakieś aktualizacje technologii lub oprogramowania naszego produktu.

WAŻNI OCHRONIARZE



OSTRZEŻENIE: Przed przystąpieniem do obsługi przeczytaj i zrozum całą niniejszą instrukcję lub serwisowania tego produktu. Niezastosowanie się do tych ostrzeżeń i instrukcji może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie cennego mienia. Należy unikać używania go przez dzieci. A ten produkt nie jest zabawką. Nie pozwalaj na to dzieciom grać.

Trzymaj z dala od ostrych punktów, ostrzy i innych przedmiotów.

Środki ostrożności podczas montażu

1. Montaż wyłącznie zgodnie z niniejszą instrukcją. Niewłaściwy montaż może spowodować zagrożenia.
2. Utrzymuj miejsce zbiórki w czystości i dobrze oświetlone.
3. Podczas montażu trzymaj osoby postronne z dala od obszaru.
4. Nie instaluj, gdy jesteś zmęczony lub pod wpływem alkoholu, narkotyków lub lek.
5. Możliwości produktu dotyczą wyłącznie prawidłowo i całkowicie zainstalowanego produktu.
6. Aby uzyskać dodatkowe informacje dotyczące części wymienionych na kolejnych stronach, zapoznaj się ze schematem montażu w tej instrukcji. Rozwiń i rozdziel wszystko części w czystym miejscu pracy. Małe części zamienne należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.

ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE

SPECYFIKACJA PRODUKTU:

Model	HLX-FXX-17 stóp
Długość	17 stóp
Średnica	16
Średnica rdzenia	7,9

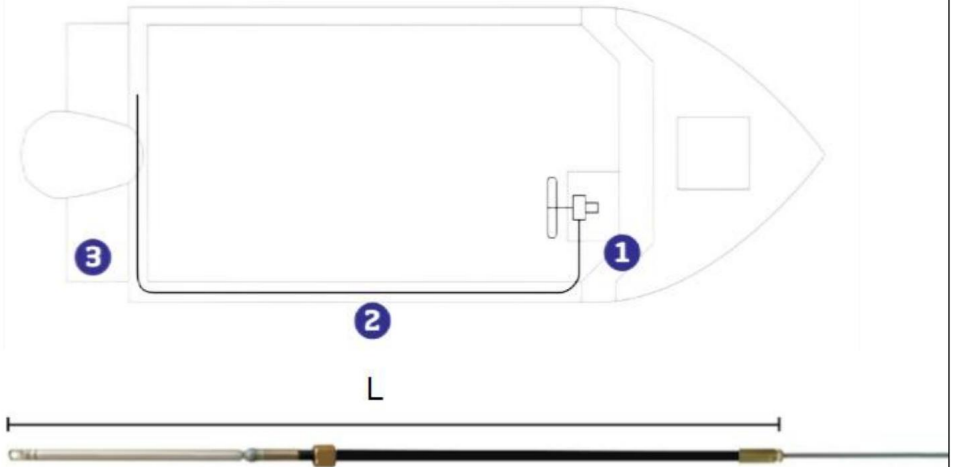
PACZKA ZAWIERA

NIE	składniki	Zdjęcie	Ilość
1	Zewnętrzna linka sterowa		1

PROCES WYMIANY

Zmierz długość kabla odpowiednią dla Twojej łodzi.

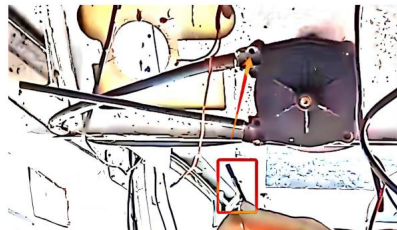
Zanim wymienisz kabel łodzi, Aby obliczyć potrzebną długość kabla, dodaj długości 1, 2 i 3, odejmij 10 cm na każde zagięcie pod kątem 90 stopni i dodaj kolejne 30,5 cm do całkowitej długości.



Porównaj zmierzoną długość z długością kabla L, aby upewnić się, że jest to odpowiedni kabel dla Twojej łodzi.

Usuń stary kabel

Krok 1: Wykręć śruby mocujące linkę, które znajdują się z boku steru, w miejscu wejścia linki.





Krok 2: Wyjdź z kabla, obróć kierownicę w prawo, kabel wyjdzie od steru kierunku, obracaj bardziej, aż linka zostanie całkowicie wyciągnięta.

Krok 3: Poluzuj ramię kabla

nakrętka mocująca na zewnętrznym końcu drut.



Krok 4: Odkręć nakrętkę łączącą ramię kabla tak, aby kabel można wyciągnąć z otworu montażowego na zewnątrz sznurka.

Wymień nowe kable



Krok 1: Oczyszczyć otwory do mocowania kabla ze sprzątaczką.

Uwaga: Jeśli korozja jest silna lub



Krok 2: Nawleczyć jeden koniec ramię kabla przez kadłub.

klej jest trudny do usunięcia, w celu jego usunięcia wystarczy prosty proces szlifowania odpowiednim wiertłem.



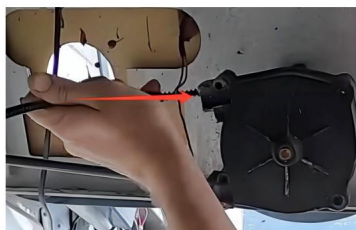
Krok 3: Spryskaj powierzchnię smarem ramienia kabla.



Krok 4: Włóż kabel do otworu montażowego.



Krok 5: Dokręć nakrętkę mocującą kabel na zewnętrznym końcu drutu.



Krok 6: Włóż drugi koniec linki do steru kierunku i obróć kierownicę w jedną stronę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, tak aby linka znalazła się całkowicie na swoim miejscu.



Krok 7: Dokręć śruby mocujące kabel.

Upewnij się, że promień zgięcia kabla jest nie mniejszy niż R200mm.



Krok 8: Obróć kierownicę w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aby ustawić koniec linki w odpowiedniej pozycji montażowej (tak, aby silnik z linką zewnętrzną znajdował się dokładnie w pozycji do przodu).

Krok 9: Zamontuj nakrętkę łączącą drążek kierowniczy do kabla.



Krok 10: Obróć kierownicę i sprawdź, czy kabel zamienny jest prawidłowo zamontowany.

Adres: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Szanghaj Import do Australii: SIHAO PTY LTD.1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australia

Import do USA: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



Pooledas Group Ltd
Jednostka 5 Albert Edward House, pawilony
Preston, Wielka Brytania



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Niemcy

Wyprodukowano w Chinach

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji
www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technische ondersteuning en e-garantiecertificaat www.vevor.com/support

BUITENBOORDMOTOR STUURKABEL

MODEL: HLX-FXX-17ft

We blijven ons inzetten om u gereedschap tegen een concurrerende prijs te bieden.

'Bespaar de helft', 'Halve prijs' of andere soortgelijke uitdrukkingen die door ons worden gebruikt vertegenwoordigen slechts een schatting van de besparingen die u zou kunnen profiteren als u bepaalde gereedschappen bij ons koopt in vergelijking met de grote topmerken en betekenen niet noodzakelijkerwijs dat ze alle categorieën van aangeboden gereedschappen dekken. door ons. Wij verzoeken u vriendelijk om bij het plaatsen van een bestelling bij ons goed na te gaan of u daadwerkelijk de helft bespaart in vergelijking met de grote topmerken.

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

BUITENBOORDMOTOR STUUR
KABEL

MODEL: HLX-FXX-17ft



<Afbeelding alleen ter referentie>

HULP NODIG? NEEM CONTACT MET ONS OP!

Heeft u productvragen? Technische ondersteuning nodig? Neem dan gerust contact met ons op:

Technische ondersteuning en e-garantiecertificaat
www.vevor.com/support

Dit is de originele instructie. Lees alle instructies in de handleiding zorgvuldig door voordat u ermee aan de slag gaat. VEVOR behoudt zich een duidelijke interpretatie van onze gebruikershandleiding voor. Het uiterlijk van het product is afhankelijk van het product dat u heeft ontvangen. Vergeef ons alstublieft dat we u niet opnieuw zullen informeren als er technologie- of software-updates zijn voor ons product.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMATREGELEN



WAARSCHUWING: Lees en begrijp deze gehele handleiding voordat u ermee aan de slag gaat of onderhoud aan dit product. Het niet opvolgen van deze waarschuwingen en instructies kunnen persoonlijk letsel of schade aan waardevolle eigendommen veroorzaken.

• Vermijd dat kinderen het gebruiken. En dit product is geen speelgoed. Laat kinderen dit niet doen

toneelstuk.

• Blijf uit de buurt van scherpe punten, messen en andere voorwerpen. •

Voorzorgsmaatregelen voor montage

1. Monteer uitsluitend volgens deze instructies. Onjuiste montage kan ontstaan gevaren.
2. Houd de verzamelplaats schoon en goed verlicht.
3. Houd omstanders tijdens de montage uit de buurt.
4. Niet installeren als u moe bent of onder invloed bent van alcohol, drugs of medicatie.
5. Productmogelijkheden zijn alleen van toepassing op correct en volledig geïnstalleerde producten.
6. Voor aanvullende informatie over de onderdelen die op de volgende pagina's worden vermeld, verwijzen wij u naar het montageschema van deze handleiding. Alles uitpakken en scheiden onderdelen in een schone werkomgeving. Bewaar kleine reserveonderdelen buiten het bereik van kinderen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES

PRODUCT SPECIFICATIES:

Model	HLX-FXX-17ft
Lengte	17ft
Diameter	• 16
Kern diameter	• 7,9

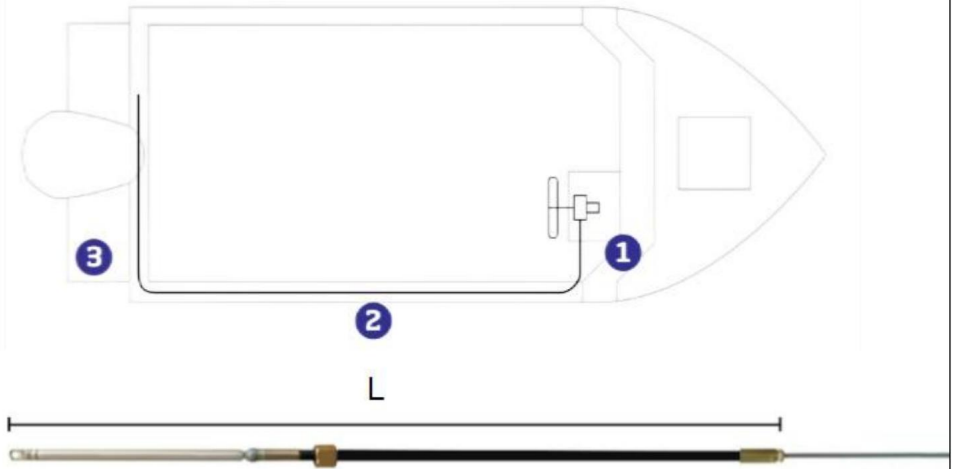
PAKKET BEVAT

Nee	Componenten	Afbeelding	Aantal
1	Buitenboord stuurkabel		1

VERVANGINGSPROCES

Meet de kabellengte die geschikt is voor uw boot.

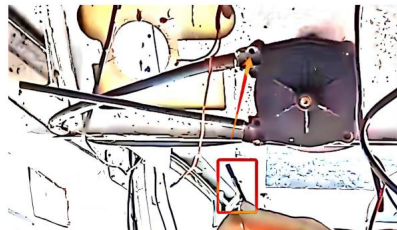
Voordat u de kabel van uw boot vervangt: Om uit te vinden welke kabellengte u nodig heeft, voegt u de lengtes 1, 2 en 3 toe, trekt u 10 cm af voor elke bocht van 90 graden en voegt u nog eens 30,5 cm toe aan uw totaal.



Vergelijk uw gemeten lengte met kabellengte L om er zeker van te zijn dat dit de juiste kabel is voor uw boot.

Verwijder de oude kabel

Stap 1: Verwijder de kabelbevestigingsschroeven, die zich aan de kant van het stuurroer bevinden waar de kabel naar binnen gaat.





Stap 2: Haal de kabel eruit, draai het stuur met de klok mee, de kabel komt eruit vanaf het stuurroer verder draaien totdat de kabel volledig is teruggetrokken.

Stap 3: Maak de kabelarm los bevestigingsmoer aan het uiteinde van de draad.



Stap 4: Verwijder de moer die de kabelarm verbindt, zodat de kabel vastzit kan uit het montagegat buiten de string worden getrokken.

Vervang de nieuwe kabels



Stap 1: Reinig de kabelbevestigingsgaten met reiniger.

Opmerking: Als de corrosie ernstig is of de



Stap 2: Rijg het ene uiteinde van de draad in kabelarm door de romp.

lijm is moeilijk te verwijderen, een eenvoudig slijpproces wordt uitgevoerd met een geschikte boor om deze te verwijderen.



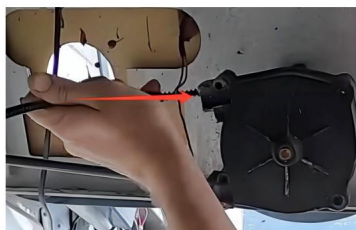
Stap 3: Spuit glijmiddel op het oppervlak van de kabelarm.



Stap 4: Steek de kabel in het montagegat.



Stap 5: Draai de kabelbevestigingsmoer aan het uiteinde van de draad vast.



Stap6: Steek het andere uiteinde van de kabel in het stuurroer en draai het stuur aan één kant tegen de klok in, zodat de kabel volledig op zijn plaats zit.



Stap 7: Draai de kabelbevestigingsschroeven vast.

Zorg ervoor dat de buigradius van de kabel niet minder is dan R200 mm.



Stap 8: Draai het stuur met de klok mee om het kabeluiteinde in de juiste montagepositie te zetten (zodat de buitenste snaarmotor precies in de voorwaartse positie staat).

Stap 9: Installeer de moer die de stuurstang verbindt naar de kabel.



Stap 10: Bedien het stuur en controleer of de vervangende kabel correct is geïnstalleerd.

Adres: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai **Geïmporteerd naar AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australië

Geïmporteerd naar de VS: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



Pooledas Group Ltd
Eenheid 5 Albert Edward House, de paviljoens
Preston, Verenigd Koninkrijk



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Duitsland

Gemaakt in China

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technische ondersteuning en e-
garantiecertificaat www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Teknisk support och e-garanticertifikat www.vevor.com/support

UTOMBORDARE STYRKABEL

MODELL: HLX-FXX-17 fot

Vi fortsätter att vara engagerade i att ge dig verktyg till konkurrenskraftiga priser.

"Spara hälften", "halva priset" eller andra liknande uttryck som används av oss representerar bara en uppskattning av besparingar du kan dra nytta av att köpa vissa verktyg hos oss jämfört med de stora toppmärkena och betyder inte nödvändigtvis att täcka alla kategorier av verktyg som erbjuds av oss. Du påminns vänligen om att noggrant kontrollera när du gör en beställning hos oss om du faktiskt sparar hälften i jämförelse med de främsta stora varumärkena.

VEVOR®
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

UTSTYRNING

KABEL

MODELL: HLX-FXX-17 fot



<Endast bild för referens>

BEHÖVS HJÄLP? KONTAKTA OSS!

Har du produktfrågor? Behöver du teknisk support? Kontakta oss gärna:

Teknisk support och e-garanticertifikat
www.vevor.com/support

Detta är den ursprungliga instruktionen, läs alla instruktioner noggrant innan du använder den. VEVOR reserverar sig för en tydlig tolkning av vår användarmanual. Utseendet på produkten är beroende av den produkt du fått. Ursäkta oss att vi inte kommer att informera dig igen om det finns någon teknik eller mjukvaruuppdateringar på vår produkt.

VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER



VARNING: Läs och förstå hela denna bruksanvisning innan du använder den

eller serva denna produkt. Underlåtenhet att följa dessa varningar och

instruktioner kan orsaka personskada eller skada på värdefull egendom. • Undvik att

barn använder den. Och den här produkten är inte en leksak. Låt inte barn göra det

spela.

• Håll dig borta från vassa spetsar, knivar och andra föremål. •

Försiktighetsåtgärder vid montering

1. Montera endast enligt dessa instruktioner. Felaktig montering kan skapa faror.

2. Håll monteringsområdet rent och väl upplyst.

3. Håll åskådare borta från området under monteringen.

4. Installera inte när du är trött eller när du är påverkad av alkohol, droger eller medicin.

5. Produktens kapacitet gäller endast för korrekt och fullständigt installerad produkt.

6. För ytterligare information om delarna som listas på följande sidor, se monteringsdiagrammet i denna manual. Packa upp och separera allt

delar i ett rent arbetsområde. Förvara små reservdelar utom räckhåll för barn.

SPARA DESSA INSTRUKTIONER

PRODUKTSPECIFIKATIONER:

Modell	HLX-FXX-17 fot
Längd	17 fot
Diameter	• 16
Kärndiameter	• 7,9

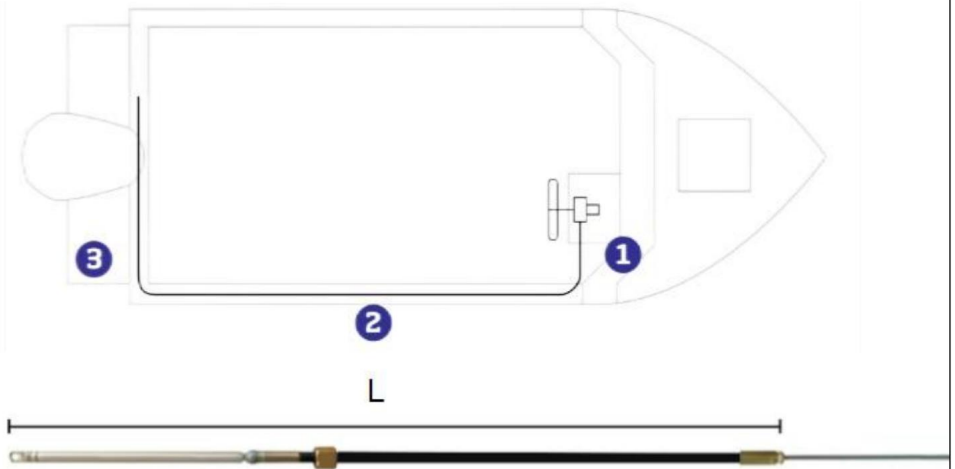
PAKET INGÅR

Nej	Komponenter	Bild	Antal
1	Utombordares styrkabel		1

ERSÄTTNINGSPROCESS

Mät kabellängden som passar din båt.

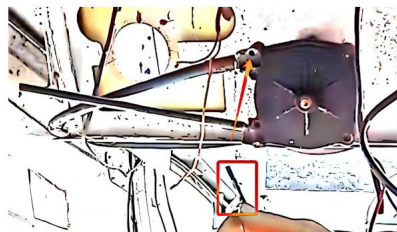
Innan du byter ut din båts kabel, För att ta reda på vilken längd kabel du behöver, lägg till längderna 1, 2 och 3, subtrahera 10 cm för varje 90 graders böj och lägg till ytterligare 30,5 cm till din totala summa.



Jämför din uppmätta längd med kabellängden L för att bekräfta att det är rätt kabel för din båt.

Ta bort den gamla kabeln

Steg 1: Ta bort kabelns fästsruvar, som sitter på sidan av styrrodret där vajern går in.





Steg 2: Gå ur kabeln, vrid ratten medurs, kabeln kommer ut från styrrodret, vrid mer tills vajern är helt indragen.

Steg 3: Lossa kabelarmen fästmutter i den yttre änden av tråden.



Steg 4: Ta bort mutteranslutningen på kabelarmen så att kabeln kan dras ut ur monteringshålet utanför snöret.

Byt ut de nya kablarna



Steg 1: Rengör kabelns fästhåll med rengöringsmedel.

Obs: Om korrosionen är allvarlig eller om



Steg 2: Trä ena änden av kabelarm genom skrovet.

lim är svårt att ta bort, en enkel slipprocess utförs med en lämplig borrar för att ta bort det.



Steg 3: Spraya smörjmedel på ytan av kabelarmen.



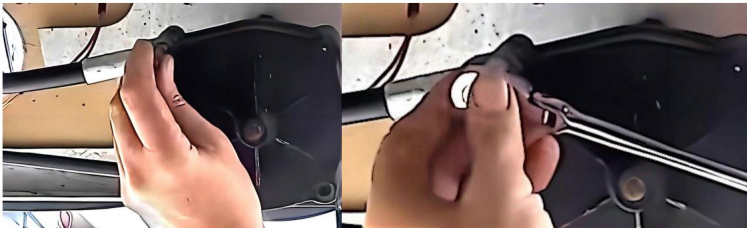
Steg 4: Sätt in kabeln i monteringshålet.



Steg 5: Dra åt kabelns fästmutter i den yttre änden av vajern.



Steg 6: Sätt in den andra änden av kabeln i styrrodret och vrid ratten moturs på ena sidan så att kabeln är helt på plats.



Steg 7: Dra åt kabelns fästsruvar.

Se till att kabelns böjradie inte är mindre än R200 mm.



Steg 8: Vrid ratten medurs för att justera kabeländen till rätt monteringsposition (så att den yttre strängmotorn är exakt i det främre läget).

Steg 9: Montera muttern som förbinder styrstången till kabeln.



Steg 10: Manövrera ratten och kontrollera att ersättningskabeln är korrekt installerad.

Adress: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai **Importerad till AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australien

Importerad till USA: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



Pooledas Group Ltd
Enhet 5 Albert Edward House, The Pavilions
Preston, Storbritannien



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Tyskland

Tillverkad i Kina

VEVOR[®]
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Teknisk support och e-garanticertifikat
www.vevor.com/support